



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À :

Module de réception des soumissions de Parcs Canada
Service national de passation de marchés
220, 4e Avenue Est, bureau 720
Calgary AB T2G 4X3
Bid Fax: (866)246-6893

AMENDMENT / MODIFICATION

001

Tender To: Parks Canada Agency
 We hereby offer to sell to Her Majesty the Queen in right of Canada, in accordance with the terms and conditions set out herein, referred to herein or attached hereto, the goods, services, and construction listed herein and on any attached sheets at the price(s) set out therefor.

Soumission à l'Agence Parcs Canada
 Nous offrons par la présente de vendre à Sa Majesté la Reine du Chef du Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans la présente at aux annexes ci-jointes, les biens, services et construction énumérés ici et sur toute feuille ci-annexée, au(x) prix indiqué(s).

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
 Raison sociale et adresse du Fournisseur ou de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Agence Parcs Canada
220, 4e Avenue Est, bureau 720
Calgary AB T2G 4X3

Title-Sujet : Mises à niveau des installations électriques au camping de Lake Louise (du côté des remorques - parc national Banff		
Solicitation No. – N° de l'invitation 5P420-18-0258/A		Date : 28 aout 2018
GETS Reference No. – N° de référence du SEAOG: PW-18-00838921		Amendment No. - N° de la modif. : 001
Solicitation Closes – L'invitation prend fin :		
at – à 14 h	on – le 5 septembre 2018	Time Zone - Fuseau horaire MDT - HAR
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre : <input type="checkbox"/>		
Address Inquiries to: - Adresser toute demande de renseignements à : Andrea Major andrea.major@pc.gc.ca		
Telephone No. – N° de téléphone 403-292-5451		Fax No. – N° de télécopieur : 866-246-6893
Destination of Goods, Services, and Construction: Destinations des biens, services et construction : See Herein – Voir aux présentes		

TO BE COMPLETED BY THE BIDDER (type or print) – À REMPLIR PAR LE SOUMISSIONNAIRE (dactylographier ou écrire en lettres moulées)

Vendor/Firm Name – Nom du fournisseur ou de l'entrepreneur	
Address – Adresse	
Name of person authorized to sign on behalf of the Vendor/Firm Nom de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur ou de l'entrepreneur	
Titale – Titre :	
Telephone No. - N° de téléphone : _____	
Facsimile No. - N° de télécopieur : _____	
Signature	Date

Modification 001

La présente modification vise à apporter des changements au formulaire de soumission et d'acceptation et aux spécifications.

A. FORMULAIRE DE SOUMISSION ET D'ACCEPTATION

À l'article BA06 du formulaire, sous Durée des travaux de construction

SUPPRIMER : L'entrepreneur doit terminer tous les travaux d'ici le 2 novembre 2018.

INSÉRER : L'entrepreneur doit achever les travaux au plus tard le 30 novembre 2018.

B. SPÉCIFICATIONS

Dans la section 01 11 00 – Sommaire des travaux

SUPPRIMER : Les travaux dans le cadre du projet doivent être achevés d'ici le 31 octobre 2018.

INSÉRER : Les travaux dans le cadre du projet doivent être achevés d'ici le 30 novembre 2018.

C. QUESTION ET RÉPONSE

Q1. Les documents contractuels indiquent qu'il faut un permis pour effectuer les travaux d'électricité. Étant donné que les travaux seront réalisés dans un parc national, un permis délivré par le parc n'est-il pas suffisant? Il me semble que les autorités provinciales n'ont pas compétence sur les parcs nationaux. Cependant, je voudrais qu'on me confirme quels permis doivent être acquis pour le projet.

R1. L'Agence Parcs Canada délivrera un permis de construire à l'interne pour ce projet. Vous trouverez des renseignements sur les exigences additionnelles en matière d'inspection et de permis dans la section 01 45 00 – Contrôle de la qualité.

Toutes les autres modalités demeurent inchangées.